

Protokoly o riešení úloh rozvoja vedy a techniky a skutočných nákladoch v roku 2004 podľa jednotlivých úloh.

1. Podpora riadiacej a rozhodovacej činnosti MP SR a rezortu pôdohospodárstva

Cena za účelovú činnosť: 4.150.000,- Sk

1.1. *Názov úlohy:* Informačné zabezpečenie MP SR a rezortu pôdohospodárstva v oblasti VTI

Cena: 1.050.000,- Sk

Predmetom plnenia úlohy bolo:

- *zabezpečovanie vedecko-technických a ekonomických informácií*
 - v roku 2004 bolo vypracovaných 42 rešerší pre pracovníkov rezortných inštitúcií z odborných poľnohospodárskych databáz v celkovom objeme 3146 záznamov, resp. 1346 strán tlačeneho textu
 - pre potreby Výskumného ústavu vinohradníckeho a vinárskeho bola v časopise Official Journal monitorovaná legislatíva Európskej únie zameraná na problematiku vinohradníctva a vinárstva
- *vypracovávanie študijných a študijno-rozborových prác na základe požiadaviek pracovníkov MP SR:*
 - „Najväčšie rozšírenie Európskej únie“ (14 strán);
 - „Rozvoj vidieka v EÚ“ (21 strán);
 - „Rozšírenie EÚ a inštitucionálne zmeny“ (4 strany);
 - „Poľnohospodárstvo a životné prostredie“ (14 strán);
 - „Súhrn informácií o geneticky modifikovaných organizmoch v EÚ“ (12 strán);
 - „Spoločná poľnohospodárska politika“ (11 strán);
 - „Akčný plán pre organické potraviny a poľnohospodárstvo“ (4 strany);
 - „Úspechy spoločnej poľnohospodárskej politiky EÚ za roky 1995 až 2004“ (23 strán).
- *vytváranie odborných databáz zo zahraničných periodík*
 - databáza „Legislatíva“ obsahuje denne aktualizovanú signálnu legislatívu EÚ z oblasti poľnohospodárstva sprístupňovanú v slovenskom jazyku prostredníctvom internetu (obsahuje celkom 6 143 záznamov, prírastok 1 895 záznamov za rok 2004)
 - databáza „Ekonomické informácie“ obsahuje 2 969 záznamov spracovaných v softvare micro CDS/ISIS, prírastok 516 záznamov za rok 2004
- *publikovanie faktografických informácií vo vydávanom časopise „Svetové pôdohospodárstvo“*
 - spracovanie a distribúcia časopisu „Svetové pôdohospodárstvo“ (1-12/2004)
- sledovanie svetových trendov v oblasti VTI a ich transfer do praxe

- *vydávanie, edícia a tlač odborných a vedeckých publikácií*
 - vyhotovenie CD ROM „Ovocinárstvo“ – ocenené na medzinárodnej poľnohospodárskej a potravinárskej výstave AGROKOMPLEX 2004 „Čestným uznaním ministra pôdohospodárstva SR“

Rozpis nákladov:

	Kalkulácia nákladov 2004	Skutočnosť k 31..12. 2004
Spotreba materiálu	100 000	136 094
Spotreba energie	30 000	35 859
Údržba	10 000	12 158
Cestovné	5 000	3 768
Náklady na reprezentáciu	-	-
Ostatné služby	25 000	19 283
Mzdové náklady	600 000	599 771
Náklady na sociálne poistenie	205 000	211 242
Sociálne náklady	5 000	4 693
Ostatné náklady	-	-
Odpisy	70 000	48 338
S p o l u	1 050 000	1 071 205

1.2. *Názov úlohy:* *Integrovaný informačný systém VTI rezortu pôdohospodárstva (IIS VTI)*

Cena: 1.500.000,- Sk

Predmetom plnenia úlohy bolo:

- *budovanie a rozvoj integrovaného informačného systému rezortu pôdohospodárstva*
- *zavádzanie a rozširovanie unifikovaných softwarových produktov, knižničných systémov a progresívnych komunikačných technológií*
 - *v rámci projektu „Elektronizácia špecializovaných knižníc v rezorte pôdohospodárstva“ bol nainštalovaný softvér PROFLIB a konvertované dáta v organizáciách rezortu podieľajúcich sa na tvorbe AGROKATALÓGU :*
 - *Výskumný ústav živočíšnej výroby, Nitra*
 - *Výskumný ústav pôdoznalectva a ochrany pôdy, Bratislava*
 - *Výskumný ústav vinohradníctva a vinárstva, Bratislava*
 - *Výskumný ústav vodného hospodárstva, Bratislava*
 - *Výskumný ústav jadrových elektrární, Trnava*
- *metodická, poradenská a konzultačná činnosť a praktická pomoc v oblasti spracovania a distribúcie VTI a údržby používateľského sw – micro CDS/ISIS*
 - *s kooperujúcimi pracoviskami bol udržiavaný aktívny kontakt na úrovni konzultácií a metodických návštev*
- *monitorovanie aktuálnych zdrojov a služieb z oblasti pôdohospodárstva a ich sprístupnenie v sieti internet prostredníctvom poľnohospodárskeho informačného portálu – AGROPORTÁL – so službami:*
 - *„Pôdohospodársky servis“*
 - *„Užitočné informácie“*
 - *„Agroburza“*
 - *„Trh práce“*
 - *„Kalendár domácich a celosvetových poľnohospodárskych podujatí, seminárov a konferencií“ - update kalendára akcií – AGROPORTÁL*
 - *„Diskusné fórum“*
 - *„Prehľad médií (v spolupráci tlačového odboru MP SR)“*
 - *budovanie členskej základne „AgroWebClubu“*
 - *monitoring tlače a prispievanie do AGROPORTÁLu*
- *budovania a aktualizácie centrálného katalógu knižničného fondu rezortu – AGROKATALÓG*
 - *V roku 2004 pribudlo do Centrálného katalógu 2276 záznamov. Celkovo k 31.12.2004 bolo v Agrokatalógu 78 762 záznamov.*
 - *Aktualizácia katalógu prebiehala priebežne ako prichádzali záznamy od kooperujúcich organizácií*
- *programového spracovania, grafického designu, vystavovania a aktualizácie údajovej štruktúry adresára inštitúcií rezortu pôdohospodárstva „AGROREGISTER“ v prostredí internet*
 - *aktualizácia adresára z údajov dodaných od f. Radela*

Rozpis nákladov:

	Kalkulácia nákladov 2004	Skutočnosť k 31..12. 2004
Spotreba materiálu	178 000	242 254
Spotreba energie	40 000	47 797
Údržba	15 000	18 234
Cestovné	15 000	11 151
Náklady na reprezentáciu	5 000	4 997
Ostatné služby	55 000	42 373
Mzdové náklady	800 000	799 815
Náklady na sociálne poistenie	270 000	278 206
Sociálne náklady	12 000	11 264
Ostatné náklady	5 000	697
Odpisy	105 000	72 506
S p o l u	1 500 000	1 529 294

1.3. *Názov úlohy:* Činnosť odbornej knižnice a depozitnej knižnice FAO – tvorba a získavanie informačných zdrojov
Cena: 1.600.000,- Sk

Predmetom plnenia úlohy bolo:

- *prevádzkovanie špecializovanej knižnice rezortu orientovanej na zdroje FAO a EÚ*
- *zabezpečovanie a sprístupňovanie informačných zdrojov bibliografického, faktografického a plnotextového charakteru na rôznych typoch aktuálne používaných médií*
 - nákup literatúry sa uskutočnil podľa finančných možností
 - podľa cenových ponúk dodávateľských organizácií (Albertina Icome, I.T.S. Slovakia, Suweco) boli pre rok 2005 objednané informačné zdroje u firmy SUWECO s r.o v hodnote 1,000.000.- Sk
 - sprístupňovanie materiálov vychádzajúcich vo vydavateľstve FAO Rím
 - v súčasnosti je vo fonde 1230 publikácií, 3 tituly časopisov (Food, Nutrition and Agriculture; Unasytva; World animal review;) databáza AGRIS na CD od roku 1975 a štatistická databáza na CD FAOSTAT
- *možnosť prezenčného štúdia, vrátane konzultačných, referenčných a reprografických služieb*
 - v roku 2004 knižnicu navštívilo 200 čitateľov. Na základe ich požiadaviek boli vyhotovené xerokópie z materiálov knižnice predovšetkým s problematikou poľnohospodárstva EÚ a informácie z FAO publikácií (štatistiky)
 - v rámci Medziknižničnej výpožičnej služby (MVS) bola táto služba poskytnutá knižnici Výskumného ústavu ekonomiky poľnohospodárstva a potravinárstva (VÚ-EPP Bratislava), Ekonomickej univerzity Bratislava, Prognostický ústav Bratislava a pracovníkom Katedry ekonomiky a manažmentu SPU Nitra.
 - na požiadanie pracovníkov Ekonomickej univerzity Bratislava a SPU Nitra prebehla konzultácia a vypracovali sa rešerše z aktuálnych údajov zo štatistickej databázy uverejnenej na domovskej stránke FAO
 - knižnica v rámci Medziknižničnej výpožičnej služby požiadala o zapožičanie 8 odborných publikácií (Štátna vedecká knižnica Banská Bystrica, Technická univerzita Zvolen, Slovenská národná knižnica Martin) a poskytla 18 publikácií (VÚRV Piešťany, VÚEPP Bratislava, VUJE Trnava, Ekonomická univerzita, Prognostický ústav, SPU)
 - 2 internetovské pracoviská, ktoré súžia študentom na vyhľadávanie informácií zameraných na odbornú poľnohospodársku problematiku využilo 72 užívateľov
- *vypracovávanie rešerší z odborných databáz a získavanie relevantných informácií prostredníctvom medziknižničnej výpožičnej služby - JASON*
 - v období roka 2004 bolo vypracovaných 65 rešerší - 42 pre pracovníkov VVZ, 23 pre študentov a pracovníkov Slovenskej poľnohospodárskej univerzity v rámci „Týždňa slovenských knižníc“

- *vydávanie prírastkových zoznamov publikácií a monitorovacia služba z odborných periodík a ich sprístupnenie v internete*
 - knižnica vydala a rozposlala Prírastkový zoznam FAO publikácií 50 odberateľov (knižnice výskumných ústavov, MP SR, vedeckí pracovníci SPU v Nitre, zástupcovia súkromného sektoru) a vystavila ho na internet
 - pravidelne, každý mesiac bola zaslaná informácia o prírastkoch FAO publikácií Ing. Hellebrandtovej – národnej tajomníčke pre spoluprácu SR s FAO
 - distribúcia duplikátov FAO publikácií do knižníc výskumných ústavov rezortu, špeciálnych knižníc, vedeckým a pedagogickým pracovníkom podľa odborného zamerania nebola realizovaná, nakoľko Vydavateľstvo prestalo duplikáty dodávať
 - knižnica sa na základe dohody s Vydavateľskou divíziou FAO stala výhradným distribútorom FAO publikácií na Slovensku a sprostredkovala predaj troch FAO publikácií pre Slovenský vodohospodársky podnik Bratislava (bývalý Výskumný ústav závlahového hospodárstva)
 - na základe požiadavky Odboru zahraničných vzťahov z Ministerstva pôdohospodárstva SR boli oxeroxované 3 FAO publikácie (Institutional Change in Central and Eastern European Agriculture and Environment – Volume 1,2,3)

- *priebežná akvizícia a spracovanie špeciálnych fondov*
 - informačné zdroje získané kúpou, alebo darom boli spracované priebežne ako boli dodávané

- *budovanie špeciálnych databáz*
 - v priebehu roka boli vypracovávané databázy publikácií FAO a EÚ, zverejnené na internete v rámci domovskej stránky ÚVTIP a uvedené aj v rámci knižničného katalógu vedecko-výskumných pracovísk rezortu AGROKATALÓG

- *budovanie fondu s problematikou Európskej únie*
 - v roku 2004 pribudlo do fondu EÚ 44 publikácií

- *prezentácia činnosti Depozitnej knižnice FAO na odborných podujatiach, seminároch, konferenciách*
 - v rámci akcie „Týždeň slovenských knižníc“, ktorú každoročne organizuje Slovenská asociácia knižníc, knižnicu navštívilo 33 študentov SPU, ktorí prejavili záujem o možnosť preštudovania FAO publikácií a publikácií zameraných na problematiku EÚ
 - v priestoroch študovne bola zorganizovaná výstavka publikácií a časopisov vydávaných vo vydavateľstve FAO Rím a Európskou komisiou. Cieľom výstavky bolo oboznámiť študentov a poskytnúť im odbornú literatúru z oblasti pôdohospodárstva, ktorá tvorí fond knižnice ÚVTIP
 - pri príležitosti Svetového dňa potravín (15. október) sa pracovníčka Knižnice zúčastnila seminára „Biodiverzita pre potravinovú bezpečnosť“ a „Fóra vidieckych žien“ pri príležitosti Svetového dňa vidieckych žien a zasadnutia Pracovnej skupiny FAO o ženách a rodine vo vidieckom rozvoji pre Európu a spolupracovala pri príprave výstavky FAO publikácií a ostatných FAO materiálov
 - pri návšteve ÚVTIP-u pracovníčky Slovenskej poľnohospodárskej a potravinárskej komory Bratislava, boli informované o vzniku Depozitnej knižnice, o zameraní fondu, o možnostiach ich preštudovania ako aj o možnostiach využitia ďalších služieb poskytovaných Knižnicou.

Rozpis nákladov:

	Kalkulácia nákladov 2004	Skutočnosť k 31.12. 2004
Spotreba materiálu	265 000	360 686
Spotreba energie	35 000	41 817
Údržba	15 000	18 234
Cestovné	10 000	7 436
Náklady na reprezentáciu	5 000	4 995
Ostatné služby	160 000	123 312
Mzdové náklady	730 000	729 782
Náklady na sociálne poistenie	250 000	257 630
Sociálne náklady	10 000	9 389
Ostatné náklady	5 000	697
Odpisy	115 000	79 411
S p o l u	1 600 000	1 633 389

2. Medzinárodná spolupráca v oblasti VTI

Cena za účelovú činnosť: 1.350.000,- Sk

Predmetom plnenia účelovej činnosti bolo:

- *spolupráca s medzinárodnými inštitúciami v oblasti poľnohospodárstva a VTI, predovšetkým FAO UN Rím, FAO SEUR Budapešť, WAICENT FAO (Riadiace centrum informačného systému AGRIS a CARIS), AGLINET (Medzinárodná sieť poľnohospodárskych knižníc), IAALD (Medzinárodná asociácia poľnohospodárskych informačných špecialistov)*
 - sledovanie domovskej stránky WAICENT a stránky informačných systémov AGRIS a CARIS FAO a následné prepojenie adekvátnych informácií na novú stránku stredu AGRIS
 - účasť na workshope usporiadanom SEUR, ktorý sa konal 2.-10.2 2004 v Kyjeve - WEB AGRIS Workshop pre strednú a východnú Európu, predstavenie aktivít NS strediska, správa zo služobnej cesty, informácia na stránke strediska
 - konzultácie s tajomníčkou Národného výboru FAO o ďalšej činnosti NS AGRIS/CARIS FAO
 - AgroWeb CEE – manažment informácií, aktualizácia liniek, úprava podľa štandardov používaných v kooperatívnej sieti
 - aktualizácia FAO noviniek na stránke NS AGRIS/CARIS FAO
 - update softvérového nástroja WebAGRIS
 - spracovanie elektronických dotazníkov o ďalšom rozvoji asociácie IAALD a využívaní stránky WAICENT
 - medzinárodná výmena dokumentov v rámci siete AGRIS (1 dokument Francúzsko)
 - účasť na workshope „Information Management CEE Expert Consultation“ (Budapešť, 10. –13. 11. 2004) organizovaného FAO SEUR
 - príprava tematickej výstavy pri príležitosti FÓRA VIDIECKYCH ŽIEN SLOVENSKA, konaného v Nitre dňa 18. októbra 2004 v priestoroch Agroinštitútu pri príležitosti Svetového dňa vidieckych žien a 12. zasadnutia Pracovnej skupiny FAO o ženách a rodine vo vidieckom rozvoji pre Európu
 - vypracovanie aktuálnej rešerše na tému „Rehabilitation of Storm Damaged Forests“ pre potreby MP SR
 - príprava tematickej výstavy pri príležitosti Svetového dňa potravín v priestoroch Agroinštitútu (preklady materiálov, inštalácia výstavy, informačné služby počas Svetového dňa potravín) v spolupráci s MP SR a tajomníčkou výboru pre spoluprácu SR s FAO
 - knižnica ako člen siete AGLINET, ktorej úlohou je poskytovať medzinárodné výpožičky, xerokópie a bibliografické informácie pre členské knižnice poskytla uvedené služby pre:
 - Poľnohospodárska knižnica, Bielorusko – 12 požiadaviek zo zdrojov: Poľnohospodárstvo (Agriculture) – Journal for Agricultural Sciences; Journal of Farm Animal Science; Acta Fytotechnica et Zootechnica; Záhradníctvo; Acta Zootechnica; Folia oecologica; Biology
 - FAO – Inter Library Loan Rím, Taliansko – 1 požiadavka zo zdroja: Slovenský veterinársky časopis

- Poľnohospodárska knižnica Madrid, Španielsko – 2 požiadavky zo zdroja: Acta virologica
 - ÚVTIZ Praha, Česká republika – 2 požiadavky zo zdroja: Acta virologica
 - v rámci výmeny s medzinárodnými knižnicami (Česká republika, Maďarsko, Poľsko, Veľká Británia, Slovinsko, Macedónia, Rakúsko, Kanada, USA) knižnica získala 39 titulov odborných časopisov, publikácií a zborníkov s problematikou pôdohospodárstva a Knižnica zaslala 60 čísiel časopisu „Poľnohospodárstvo“ a 108 titulov ďalších odborných časopisov
 - IAALD (Medzinárodná asociácia poľnohospodárskych informačných špecialistov)
 - aktívne členstvo a účasť na odborných akciách
- *rozvoj medzinárodného poľnohospodárskeho informačného systému AGRIS a CARIS a spracovanie národného príspevku za SR do týchto databáz*
 - tvorba nových záznamov z vybraných primárnych dokumentov publikovaných v rámci VVZ
 - kontrola záznamov z prispievateľských substredísk
 - AGRIS - spracovaných 480 záznamov do globálnej bázy dát AGRIS v softvérovej aplikácii WebAGRIS
 - CARIS – spracovaných 28 záznamov o projektoch
- *koordinácia činnosti substredísk – prispievateľských pracovísk do AGRIS a CARIS FAO*
 - konzultácie na prispievateľských strediskách o ďalšej spolupráci pri rozvoji národnej siete AGRIS a CARIS o možnosti spolupráce na aktualizácii tezauru AGROVOC ako štandardu pre katalogizáciu v poľnohospodárskych knižniciach
 - metodické usmernenie a technická pomoc v Slovenskej lesníckej a drevárskej knižnici pri TU vo Zvolene a na Lesníckom výskumnom ústave, Zvolen
 - prenos informácií z riadiaceho centra WAICENT v Ríme súvisiacich s testovaním a praktickým využívaním nového softvérového nástroja Web AGRIS a novej Aplikáčnej schémy AGRIS.
- *korektúry a preklady*
 - Food Outlook 1-4/2004
 - korektúra Poľnohospodárstvo 12/2003
 - preklad výzvy súťaže o najlepšiu www stránku s problematikou hladu

Rozpis nákladov:

	Kalkulácia nákladov 2004	Skutočnosť k 31..12. 2004
Spotreba materiálu	122 000	166 027
Spotreba energie	40 000	47 819
Údržba	5 000	6 076
Cestovné	13 000	9 665
Náklady na reprezentáciu	7 000	6 996
Ostatné služby	30 000	23 140
Mzdové náklady	760 000	759 591
Náklady na sociálne poistenie	245 000	252 517
Sociálne náklady	5 000	4 693
Ostatné náklady	3 000	418

Odpisy	120 000	82 864
S p o l u	1 350 000	1 359 806

3. Zabezpečenie internetovej a multimediálnej prezentácie rezortu pôdohospodárstva

Cena za účelovú činnosť: 1.300.000,- Sk

Predmetom plnenia účelovej činnosti bolo:

- *tvorba, spracovanie a aktualizácia www dokumentov organizácií rezortu pôdohospodárstva s dôrazom na prezentáciu slovenského poľnohospodárstva v internete*
 - návrh, grafický návrh, programovanie a testovanie skúšobnej verzie www stránky Pôdohospodárskej platobnej agentúry
 - aktualizácia štruktúry www stránky Pôdohospodárskej platobnej agentúry podľa zaslaných pokynov
 - aktualizácia www stránok:
 - ÚVTIP
 - Pôdohospodárskej platobnej agentúry
 - Agentúry Slovenskej akadémie pôdohospodárskych vied
 - Agrofilmu
 - Plemenárskej inšpekcie SR
 - Združenia agropodnikateľov Slovenska
 - Slovenského zväzu pre dojaciu techniku
- *multimediálna prezentácia rezortu pôdohospodárstva na významných domácich a medzinárodných podujatiach*
 - propagácia rezortu pôdohospodárstva na 31. medzinárodnom poľnohospodárskom a potravinárskom veľtrhu AGROKOMPLEX 2004. Sprístupnenie www stránok MP SR, rezortných organizácií a informačných nástrojov rezortu na zriadených internetových pracoviskách širokej verejnosti v expozícii ÚVTIP
 - technické zabezpečenie seminárov MP SR a PPA „Rozvoj a financovanie agropotravinárskeho odvetvia v rámci Spoločnej poľnohospodárskej politiky EÚ.“ 15. – 16. 4. 2004 - Košice, Prešov, 19. 4. 2004 – Martin, Zvolen, 23. 4. 2004 – Nitra, 29. 4. 2004 – Komárno. Zabezpečenie projekčnej a snímacej techniky, obsluhy techniky a úprava pripravených prezentácií.
 - technické zabezpečenie osláv dňa Medzinárodného dňa potravín a vystavenie materiálov na www stránke na tému Biodiverzita pre potravinovú bezpečnosť
 - technické zabezpečenie 9. ročníka celoslovenskej súťaže - O NAJKRAJŠIE JABLKO a 3. ročníka súťaže - JABLKO ROKA – vyhotovenie www stránky s uvedenou tematikou
- *prevádzka pripojenia web servera k internetu pre zabezpečenie vystavovania rezortných www stránok v internete, prostredníctvom služby poskytovateľa internetového pripojenia*
 - ukončenie inštalácie uvedenie do prevádzky dvoch nových serverov HP Proliant DL 380 G3, pre zabezpečenie kvality a progresívnych riešení pripojenia k sieti internet a jeho prevádzka v zmysle opatrení vyplývajúcich z „Bezpečnostného projektu“ organizácie
 - prevádzka pripojenia k sieti internet s rýchlosťou 1,5 Mbit/s - mikrovlnným spojením v licenčnom pásme, prostredníctvom služby poskytovanej firmou SWAN

- prevádzka internej siete v súlade s „Bezpečnostným projektom“ organizácie
- *správa web servera s www stránkami rezortných inštitúcií*
 - správa serverov, pravidelná archivácia, zálohovanie, antivírová a bezpečnostná ochrana v súlade s „Bezpečnostným projektom“ organizácie

Rozpis nákladov:

	Kalkulácia nákladov 2004	Skutočnosť k 31..12. 2004
Spotreba materiálu	18 000	24 542
Spotreba energie	35 000	41 839
Údržba	15 000	18 234
Cestovné	-	-
Náklady na reprezentáciu	5 000	4 997
Ostatné služby	380 000	292 803
Mzdové náklady	703 000	702 487
Náklady na sociálne poistenie	240 000	247 280
Sociálne náklady	5 000	4 696
Ostatné náklady	2 000	279
Odpisy	90 000	62 149
S p o l u	1 493 000	1 399 306

Nitra, 24. 2. 2005

Ing. Marian Libiak
riaditeľ ÚVTIP